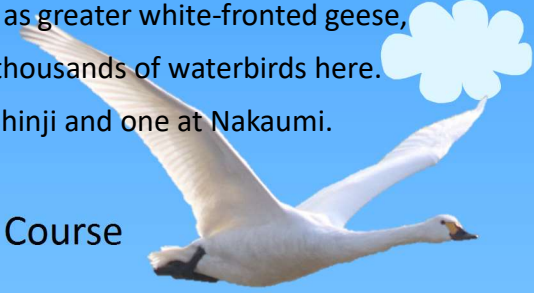




# Waterbird Watching Event for Foreign Residents

In the autumn, many birds come to Lake Shinji and Nakaumi, such as greater white-fronted geese, varieties of ducks, and tundra swans. In the winter, you can view thousands of waterbirds here.

We will be holding free waterbird watching events—one at Lake Shinji and one at Nakaumi.



## Lake Shinji Course

A Portuguese interpreter will be available.

### 13 December 2020 (Sun)

~ Schedule ~

15:00 Shinjiko Green Park

16:40 Mouth of the Hii River

17:20 Finish (planned)



<Free shuttle bus is available>

Where to Board the Bus	Departure Time	Return Time
JR Izumo-shi Station	14:10	18:10 (planned)
Hikawa Nishichū Iriguchi Bus Stop	14:35	17:50 (planned)

## Nakaumi Course

An English interpreter will be available.

### 20 December 2020 (Sun)

~ Schedule ~

14:00 Yonago Waterbirds Sanctuary

16:00 Paddy field in Yasugi City

16:30 Finish (planned)

<Free shuttle bus is available>

Where to Board the Bus	Departure Time	Return Time
Matsue Shinjiko-Onsen Station	12:55	17:30 (planned)
Yasugi Station	13:35	16:50 (planned)

※Participation is free (¥0). Please fill out #1~7 on the application form and fax or email it by 9 December (Wed).

※Up to 20 people per course. Applications will be accepted on a first-come first-serve basis up to the 20<sup>th</sup> application. The event will be cancelled if there are less than 10 participants.

※The event will be cancelled if there is heavy snow or rain.

If the event is cancelled, we will notify participants by email or telephone two days prior to the event (i.e. on the Friday before).

※To prevent COVID-19 infections, please wear a mask.

You may not participate if you have a fever (above 37.5°C), cough, or sore throat on the day of the event.

Organizer: Shimane Prefecture

In cooperation with: Hoshizaki Green Foundation and Nakaumi Waterbirds

## Waterfowl Watching Event Application Form

1	Please circle the day you would like to participate	13 December (Sun)		20 December (Sun)			
2	Please circle where you would like to get on the free shuttle bus	13 December (Sunday)		20 December (Sun)			
		JR Izumo-shi Station		Matsue Shinjiko-Onsen Station			
		Hikawa Nishichū Iriguchi Bus Stop		Yasugi Station			
		I will not use the bus		I will not use the bus			
3	Please write the name, gender, and date of birth for all participants  (Because all participants will be enrolled in accident insurance, gender and date of birth are required)	① Participant	Name (kanji/alphabet)			Gender	
			Name (katakana)		Date of Birth		
		② Participant	Name (kanji/alphabet)			Gender	
			Name (katakana)		Date of Birth		
		③ Participant	Name (kanji/alphabet)			Gender	
			Name (katakana)		Date of Birth		
		4	Address of Participant ① (Representative)				
		5	Telephone Number		6	Email Address	
7	Languages you can speak (e.g. Japanese, English, Portuguese)						

- The event will be outdoors. Please wear warm clothing.
- All participants will be enrolled in accident insurance.  
The organizer (Shimane Prefecture) will cover the expenses.
- We ask that elementary school-age children or younger be accompanied by their guardians.

**Please submit applications to:**

Lake Shinji • Lake Nakaumi Policy and Promotion Office,  
Environmental Policy Division, Department of Environment and Civic Affairs,  
Shimane Prefectural Government

TEL: 0852-22-5562 FAX: 0852-25-3830 (8:30~17:15)

E-mail: kankyo@pref.shimane.lg.jp

(Please write “watch-waterbirds” in the subject line)

